BIZKAIKO FORU ALDUNDIAREN ETA IBERDROLA ETA I-DE REDES ELECTRICAS INTELIGENTES, SAU ENPRESAREN ARTEKO ESPARRU-LANKIDETZARAKO HITZARMENAREN LUZAPENA, GLOBAL SMART GRIDS INNOVATION HUB PROIEKTUA GARATZEKO

BILDU DIRA

Alde batetik, BIZKAIKO FORU ALDUNDIA (erakundearen IFZ: P-4800000D; helbidea: kale Nagusia 25, Bilbo, 48009 PK). Ekitaldi honetan, Ainara Basurko Urkiri andrea da erakundearen ordezkaria, ekonomia sustatzeko foru diputatua, Foru Aldundiaren 2025eko ko Erabakiaren bidez emandako ahalmenen arabera.

Bestalde, Iberdrola SA (IFZ: A-48010615); egoitza soziala: Euskadi Plaza 5 (48009 Bilbo), Iberdrola aurrerantzean, eta egintza honetan egintza honetan jaun hauek behar bezala ordezkatuta: Asís Canales Abaitua jaunak (NANa: 14.954.126-D) eta África Benito del Valle Villalba andreak (NANa: 52.473.7118-Q), Bilboko notario Ramón Múgica Alcorta jaunaren aurrean egiletsitako 2021eko apirilaren 21eko botere mankomunatua dela bide (protokolo-zenbakia: 1005). Hauxe adierazten dute: ahalmen hori ez dela baliogabetu, ez eten, ez mugatu eta hitzarmen hau egiteko nahikoa dela.

PRÓRROGA DEL CONVENIO DE COLABORACIÓN MARCO ENTRE LA DIPUTACIÓN FORAL DE BIZKAIA E IBERDROLA, SA E I-DE REDES ELÉCTRICAS INTELIGENTES, SAU, PARA EL DESARROLLO Del PROYECTO GLOBAL SMART GRIDS INNOVATION HUB

SE REUNEN

De una parte, la DIPUTACIÓN FORAL DE BIZKAIA, entidad con N.I.F. P-4800000D y domicilio en Bilbao, calle Gran Vía, nº 25 (C.P. 48009), debidamente representada en este acto por Dña. Ainara Basurko Urkiri, Diputada Foral de Promoción Económica, en virtud de las facultades otorgadas mediante Acuerdo de la Diputación Foral de de de 2025.

De otra parte, Iberdrola, SA, con N.I.F. A-48010615 y domicilio social en Plaza Euskadi, 5, 48009 Bilbao, en adelante Iberdrola, debidamente representada en este acto por D. Asís Canales Abaitua, con DNI 14.954.126-D, y Dña. África Benito del Valle Villalba, con DNI 52.473.711-Q, en virtud del poder mancomunado de fecha 21 de abril de 2021, otorgado ante el ilustre Notario de Bilbao D. Ramón Múgica Alcorta, con el número 1005 de su protocolo que manifiestan no haber sido revocado, suspendido ni limitado, y que es suficiente para celebrar el presente convenio marco.

Egiaztapen Kode Elektronikoa / Código de Verificación Electrónica: Z32P-TI2X-FN3J-15X2
Egiaztapen helbidea / Dirección de verificación: www.ebizkaia.eus

Bestetik, I-DE REDES ELÉCTRICAS INTELIGENTES, SAU (IFZ: A-95075578; egoitza soziala: San Adrian etorbidea 48 – 48003 Bilbo), hemendik aurrera I-DE eta egintza honetan jaun hauek behar bezala ordezkatuta: Javier Vázquez Mateos jauna (NANa: 50.845.978-Q) eta Antonio Cortés García de los Herreros jauna (NANa: 50.303.76-L), Madrilgo notario Miguel Ruiz-Gallardón García de la Rasilla notario jaunaren aurrean egiletsitako 2021eko apirilaren 20ko botere mankomunatua dela bide (protokolo-zenbakia: 2155. Hauxe adierazten dute: ahalmen hori ez dela baliogabetu, ez eten, ez mugatu eta hitzarmen hau egiteko nahikoa dela.

De otra parte, I-DE REDES ELÉCTRICAS INTELIGENTES, SAU, con N.I.F. A-95075578 y domicilio social en Avenida San Adrián, 48 – 48003 Bilbao-, en adelante I-DE, debidamente representada en este acto por D. Javier Vázquez Mateos, con DNI 50.845.978-Q, y D. Antonio Cortés García de los Herreros, con DNI 50.306.378-L, en virtud del poder mancomunado de fecha 20 de abril de 2021, otorgado ante el ilustre Notario de Madrid D. Miguel Ruiz-Gallardón García de la Rasilla, con el número 2155 de su protocolo, que manifiestan no haber sido revocado, suspendido ni limitado, y que es suficiente para celebrar el presente convenio marco.

Alderdiek esparru-hitzarmenaren luzapen hau sinatzeko gaitasuna aitortzen diote elkarri.

Las partes se reconocen recíprocamente capacidad para suscribir la prórroga del presente convenio marco.

Hemendik aurrera, Bizkaiko Foru Aldundia eta Iberdrola SA eta I-DE Redes Eléctricas Inteligentes SAU sozietatea alderdiak deitu ahal izango dira biak aipatzeko, eta alderdia izango dira banaka aipatzean.

En lo sucesivo, la Diputación Foral de Bizkaia e Iberdrola, SA e I-DE Redes Eléctricas Inteligentes, SAU podrán ser denominadas conjunta e indistintamente como las partes, y de forma individual como la parte.

AZALTZEN DUTE

I. Gobernu Kontseiluaren 2021eko urriaren 19ko Erabakiaren bidez, esparru-lankidetzako hitzarmen bat izenpetzea baimendu zen Bizkaiko Foru Aldundiaren, Iberdrola, S.A.ren eta I-DE Redes eléctrica inteligentes SAUren artean, Global Smart Grids Innovation Hub (GGSI Hub) proiektua garatzeko. 2021eko azaroaren 9an sinatu zen lankidetza-hitzarmen hori.

EXPONEN

I. Que mediante Acuerdo de Consejo de Gobierno de 19 de octubre de 2021 se autorizó la suscripción de un Convenio de colaboración marco entre la Diputación Foral de Bizkaia, Iberdrola, S.A. e I-DE Redes eléctricas inteligentes SAU para el desarrollo del Proyecto Global Smart Grids Innovation Hub (GGSI Hub). Con fecha 9 de noviembre de 2021 se firmó el referido Convenio de colaboración.

Egiaztapen Kode Elektronikoa / Código de Verificación Electrónica: Z32P-TI2X-FN3J-15X2
Egiaztapen helbidea / Dirección de verificación: www.ebizkaia.eus

II. Lankidetza-hitzarmenaren hamahirugarren klausulak adierazten du lau urteko iraupena izango duela, eta lau urtez luzatu ahal izango dela, alderdiek berariaz hala adosten badute hitzarmena amaitu baino lehen.

II. Que la cláusula Decimotercera del convenio de colaboración indica que tendrá un plazo de duración de cuatro años prorrogables, mediante acuerdo expreso de las Partes antes de su finalización, por un periodo de hasta cuatro años adicionales.

III. Hitzarmenaren 4. eta 5. klausuletan definitutako eta alderdi guztien ordezkariek osatutako GGSI Hub-ko zuzendaritza-batzordeak hartutako erabakiaren bidez, 2025eko irailaren 17an bilduta, akordioaren egungo testua baliozkotzeari eta lau (4) urtez luzatzeari ekin zitzaion.

III. Que mediante acuerdo adoptado por el Comité directivo del GGSI Hub definido en las cláusulas 4ª y 5ª del convenio e integrado por representantes de todas las partes reunido el dia 17 de septiembre de 2025, se procede a validar el texto actual de acuerdo y realizar una prórroga del mismo por un periodo de cuatro (4) años.

IV. Administrazio Publikoaren eta zuzenbide pribatuaren mendeko erakundeen artean sinatutako hitzarmena da, Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen 47.2 artikuluko c) idatz-zatiko motari dagokiona.

IV. Que se trata de un convenio firmado entre Administración Pública y entidades sujetas a derecho privado, correspondiente al tipo del apartado c) del artículo 47.2 de la Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público.

Hala, azaldutakoarekin bat etorriz, alderdiek esparru-hitzarmen hau sinatzea erabaki dute, klausula hauek izango dituena:

Así, de conformidad con lo anteriormente expuesto, las partes acuerdan suscribir el presente Convenio marco que se regirá por las siguientes:

KLAUSULAK

CLAUSULAS

Lehenengoa. - Lankidetza-hitzarmenaren hamahirugarren klausula aplikatuz, alderdiek adostu dute hitzarmenaren hasierako iraupena lau (4) urtez luzatzea, eta, beraz, 2029ko azaroaren 9ra arte egongo da indarrean.

Primera.- En aplicación de la cláusula decimotercera del Convenio de colaboración, las Partes acuerdan prorrogar por cuatro (4) año la duración inicial del Convenio, con lo que su vigencia se extiende hasta el 9 de noviembre de 2029.

Egiaztapen Kode Elektronikoa / Código de Verificación Electrónica: Z32P-TI2X-FN3J-15X2
Egiaztapen helbidea / Dirección de verificación: www.ebizkaia.eus

Bigarrena. - Bere horretan mantentzen da Global Smart Grids Innovation Hub proiektua garatzeko aldeek sinatutako esparru-lankidetzako hitzarmenaren gainerakoa.

Segunda. - Se mantiene, en sus mismos términos, el resto del Convenio de colaboración marco suscrito por las partes para el desarrollo del Proyecto Global Smart Grids Innovation Hub.

Ezarritako guztiarekin ados daudela adierazteko eta dagozkion ondorioak izateko, alderdiek hitzarmenaren luzapen hau sinatu dute.

En prueba de conformidad con lo establecido y surta los efectos oportunos, las partes firman la presente prórroga del convenio.

I-DE REDES ELÉCTRICAS INTELIGENTES, S.A.U.

IBERDROLA, S.A.

BIZKAIKO FORU ALDUNDIA / DIPUTACIÓN FORAL DE BIZKAIA

Javier Vázquez Mateos

Antonio Cortés García de los Herreros

Asís Canales Abaitua

África Benito del Valle Villalba

Ainara Basurko Urkiri

Egiaztapen Kode Elektronikoa / Código de Verificación Electrónica: Z32P-TI2X-FN3J-15X2
Egiaztapen helbidea / Dirección de verificación: www.ebizkaia.eus